

Depósitos para gasóleo

## RothStation DS Pro y RothStation In/Outdoor RP

Instrucciones de montaje



*Vida llena de energía*

Roth

## ■ Contenido

1.Descripción y componentes	4
2. Instalación	4
3. Certificado de garantía	10

Estas instrucciones de montaje contienen notas importantes y advertencias. Lea las instrucciones en cualquier caso antes de la conexión eléctrica y la puesta en marcha. También se deben tener en cuenta otros manuales de instalación relacionados con los componentes / accesorios de esta unidad.

**El incumplimiento de estas indicaciones de montaje anula la garantía y exime a Roth de los daños y perjuicios que pudieran derivarse de ese hecho.**

## ■ 1. Descripción y componentes

Los conjuntos RothStation DS Pro y RothStation In/Outdoor son una solución completa para todas aquellas instalaciones que precisan suministrar combustibles del tipo C de forma autónoma. Estos sistemas incluyen todos los elementos necesarios para acumular gasóleo y suministrarlo a vehículos.

Desde Roth ponemos a su disposición dos gamas de producto para adaptarse a sus necesidades de suministro:

**RothStation DS Pro:** La gama incluye los depósitos Roth Duo System con protección secundaria ignífuga y estanca para una máxima seguridad. Depósitos con capacidad para 400, 620, 1.000 y 1.500 litros de combustible.

**RothStation In/Outdoor:** Esta gama incluye los depósitos Rothalen Plus, aptos para instalación a la intemperie gracias a nuestro exclusivo PEAD+. Depósitos con capacidad para 700, 1.000, 1.500 y 2.000 litros.

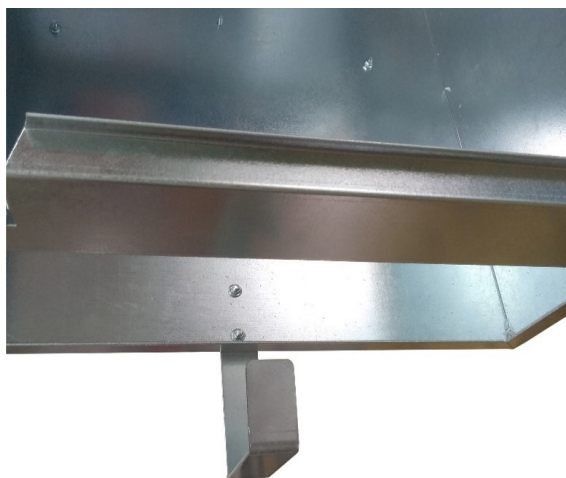
Todos los modelos incluyen un armario, un kit de aspiración de gran caudal, un equipo de trasvase de gasóleo a 230 V (posibilidad de 12 V, consulte con nuestro departamento técnico) con capacidad de suministro de 45 l/minuto que incluye filtro, contador volumétrico, manguera de 5 metros y boquerel automático, además de todos los accesorios y mangueras necesarios para su instalación y funcionamiento.

## ■ 2. Instalación

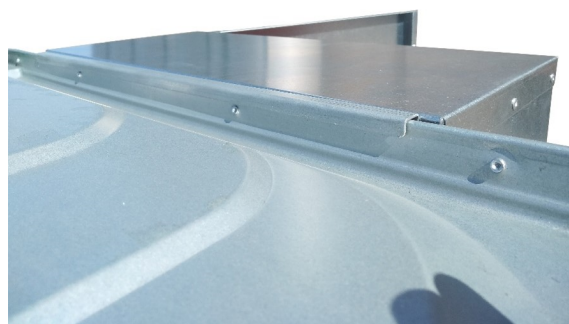
1.- Abrir el armario, retirar las mangueras y la caja que contiene el boquerel y los accesorios de instalación (llaves, gancho, tornillos, abrazaderas, etc).



2.- Atornillar en la parte inferior del armario el gancho para sujetar la manguera de 5 metros.



**Si está instalando una RothStation DS Pro:** Acoplar sobre el frontal del depósito el armario. Diríjase a continuación al punto 8 de este apartado.

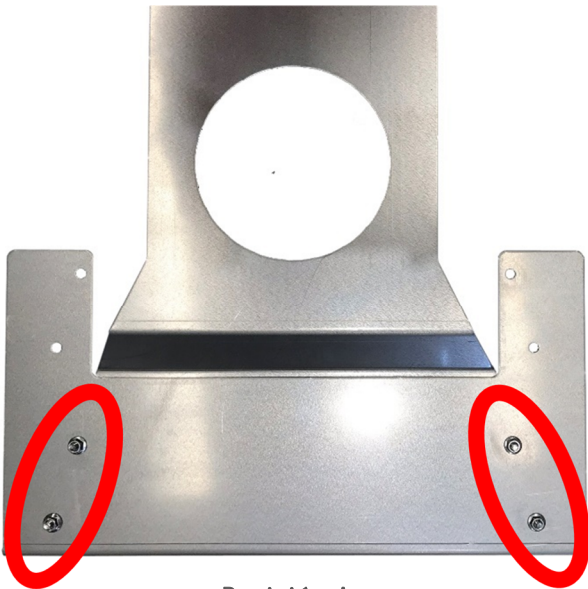


**Si está instalando una RothStation In/Outdoor:**

3.- Desmontar el equipo de trasvase del armario. Para ello, soltar los dos tornillos que los unen



4.- Regular la longitud del soporte metálico suministrado en función del depósito en el que vayamos a colocarlo (el soporte para el depósito de 2.000 litros únicamente tiene una posición, por lo que este paso no es necesario). Para los depósitos de 700 y 1.000 litros, colocar los tornillos en la posición "A" y para los depósitos de 1.500 litros, en la posición "B".

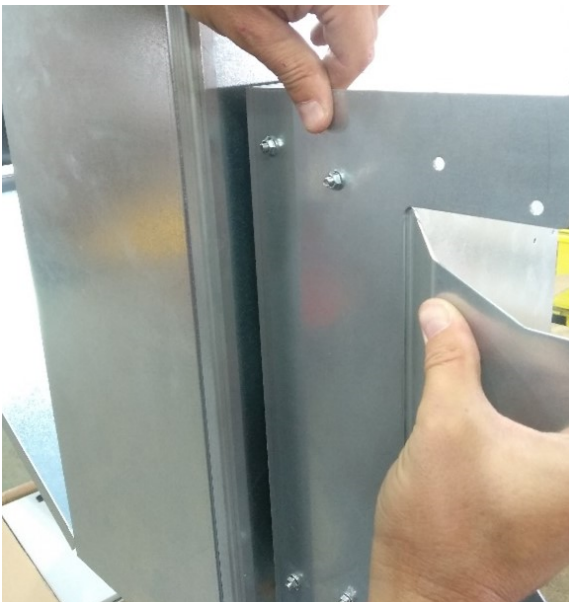


Posición A



Posición B

5.- Unir el soporte metálico a la parte trasera del armario mediante los cuatro tornillos restantes.



6.- Volver a fijar el equipo de trasvase al armario.



7.- Retirar dos tapones contiguos del depósito y sus dos tuercas plásticas para colocar en las bocas el soporte. Asegurarse que queda bien emplazado sobre las juntas y volver a colocar las tuercas plásticas.



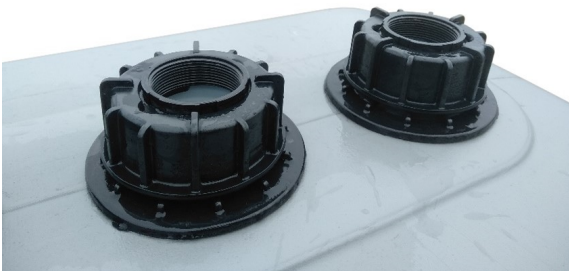
8.- Introducir el KIT A en el tapón más próximo al armario. Seguir las instrucciones de montaje que se envían con el accesorio.



9.- Retiramos dos de los tapones libres y con un cuchillo o similar quitamos la tapa para dejar la rosca 2" hembra a la vista.



10.- Colocamos los tapones sobre las bocas del depósito y apretamos con la tuerca para fijarlos. Roscamos en ellos la seta de aireación y el indicador de nivel.



11.- Colocar con teflón el entronque de latón en la aspiración de la bomba y el codo a la salida del filtro.



12.- Mediante la manguera 25x37 suministrada (1,3 metros) unir el Kit A con la aspiración del equipo de trasvase. Asegurar la unión con las abrazaderas proporcionadas (foto 1).

Asimismo, roscar la manguera de 5 metros al codo y al boquerel automático (foto 2).



Foto 1



Foto 2





Imagen del conjunto montado

## ■ 3. Certificado de garantía

Recuperar el certificado de garantía dentro de la documentación del depósito y adjuntarla a este documento para que la garantía sea válida.

### Garantía de accesorios 3 años

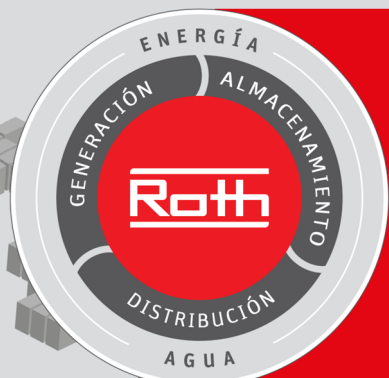
Cualquier aviso o notificación de defectos debe hacerse de forma inmediata

Primera puesta en servicio (Fecha): \_\_\_\_\_

Empresa instaladora: \_\_\_\_\_

**Roth Ibérica, S.A.U.**  
Pol. Ind. Montes de cierzo,  
A-68 Km. 86  
E-31.500 Tudela Navarra

Roth



## Soluciones completas para la eficiencia energética y una óptima gestión del agua

- > Energía solar térmica
- > Acumulación de agua caliente
- > Suelo Radiante
- > Acumulación y gestión del agua
- > Depuración de aguas residuales
- > Depósitos para gasóleo
- > Industrial

### 1. FÁBRICA / ALMACÉN CENTRAL

Roth Ibérica, S. A. U.  
Pol. Ind. Montes del Cierzo, A-68 km 86  
31500 – Tudela (Navarra)  
Tel.: 948 844 406  
Fax: 948 844 405

### 2. ALMACÉN REGULADOR

Loetrans, S. L.  
Pol. Ind. Los Olivos, C/ Comunicación, 1  
28906 – Getafe (Madrid)  
Tel.: 91 601 11 11  
Fax: 91 601 04 69

### 3. DELEGACIÓN VALENCIA

Pol. Ind. El Oliveral Calle V. Nave 4  
46190 - Riba-roja del Turia (Valencia)  
Tel.: 96 166 51 57  
Fax: 96 166 50 25

### 4. OFICINA PORTUGAL

Rua João Paulo II No 3  
4770- 770 Vila Nova de Famalição, Vermoim  
Tel.: +351 910 351 503



[LinkedIn](#) /Roth-spain

[facebook](#) /RothSpain

[YouTube](#) /user/RothSpain

# Roth

Roth Ibérica, S.A.U.  
Pol. Ind. Montes de Cierzo, A-68 km 86  
E-31500 Tudela (Navarra)  
Tel.: 948 844 406 • Fax: 948 844 405  
Correo: [comercial@roth-spain.com](mailto:comercial@roth-spain.com) • [www.roth-spain.com](http://www.roth-spain.com)